

# Etický kódex dodávateľa

## Úvod

Spoločnosť Deutsche Telekom AG a jej pridružené spoločnosti (ďalej tiež "DTAG") konajú v súlade s ich Etickým kódexom, Kódexom ľudských práv a sociálnych princípov a AI Pravidlami (Artificial Intelligence), ktoré sú dostupné na stránke

<https://www.telekom.com/en/corporate-responsibility>.

V zmysle základných hodnôt skupiny DTAG, ktoré zahŕňajú záväzky týkajúce sa etiky v podnikaní, ako aj sociálne a environmentálne záväzky, požaduje DTAG od Dodávateľa dodržiavanie Princípov (tak, ako sú definované nižšie), pripojených k zmluve, ktorú medzi sebou uzatvárajú (ďalej tiež „Zmluva“). Dodávateľ vynaloží maximálne úsilie na implementáciu týchto Princípov v celom svojom dodávateľskom reťazci. Účelom Etického kódexu dodávateľa nie je nahradenie zákonov a vykonávacích predpisov platných v krajine, kde dodávateľia skupiny DTAG vykonávajú obchodnú činnosť. Zámerom kódexu je podpora a rešpektovanie týchto zákonov a vykonávacích predpisov a zabezpečenie ich plného a efektívneho vykonávania.

## Princípy

### 1. Vzťah medzi národným a medzinárodným právom

Okrem dodržiavania ustanovení článkov 1 až 6 nižšie, je Dodávateľ povinný dodržiavať tiež príslušné právne predpisy, regulačné pravidlá a zmluvné povinnosti dohodnuté medzi Dodávateľom a DTAG (ďalej tiež „Strany“). Povinnosť podľa predchádzajúcej vety zahŕňa tiež Zákon o korupčných praktikách v zahraničí (US Foreign Corrupt Practices Act) a Zákon o podplácaní (UK Bribery Act) v príslušných prípadoch. Dodávateľ je tiež povinný dodržiavať všetky medzinárodné obchodné sankcie (vrátane embárg), ku ktorým patria sankcie na základe rezolúcie schválenej Bezpečnostnou radou OSN podľa Kapitoly VII Charty OSN a akékoľvek sankcie uložené Európskou úniou. Strany súhlasia, že dodržiavanie tohto Etického kódexu dodávateľa je základnou zmluvnou povinnosťou v zmysle uzatvorenej Zmluvy. Dodávateľ je povinný zabezpečiť, aby jeho zmluvní partneri a/alebo subdodávateľia boli tiež viazaní Princípmi tohto Etického kódexu dodávateľa, pokiaľ sú zahrnutí v poskytovaní plnenia podľa Zmluvy.

### 2. Základné princípy

Dodávateľ je povinný rešpektovať medzinárodne uznané ľudské práva a vyhnúť sa zavineniu zneužitia ľudských práv akýmkoľvek spôsobom. Dodávateľ je tiež povinný rešpektovať ľudskú dôstojnosť, súkromie a práva každého jednotlivca. Otroctvo v akejkoľvek forme je zakázané. Dodávateľ sa ďalej zaväzuje dodržiavať všetky pravidlá stanovené Medzinárodnou organizáciou práce (ďalej tiež „MOP“).

### 3. Pravidlá spoločenskej zodpovednosti

#### 3.1 Sloboda združovania a právo na kolektívne vyjednávanie

Dodávateľ je povinný dodržiavať medzinárodne uznané pravidlá, napr. Konvencie Medzinárodnej organizácie práce a neporušovať príslušné národné právne predpisy. Dodávateľ je povinný zabezpečiť, aby jeho sa zamestnanci, zástupcovia a dočasní pracovníci mohli otvorene vyjadriť k otázkam spoločnosti týkajúcich sa ich pracovných podmienok.

#### 3.2 Detská práca

Detská práca je prísne zakázaná. Detská práca je definovaná v Medzinárodnom programe na elimináciu detskej práce (ILO-IPEC) a v článku 32 Dohovoru o právach dieťaťa (UNCRC). V prípade, že je v priestoroch Dodávateľa nájdené pracujúce dieťa, Dodávateľ sa zaväzuje prijať okamžité opatrenia na zamedzenie tejto situácie v súlade s najlepšimi záujmami dieťaťa.

#### 3.3 Diverzita a zákaz diskriminácie

Dodávateľ je povinný zakázať a bojovať proti negatívnej diskriminácii na základe rasy, farby pleti, pohlavia, sexuálnej orientácie, jazyka, náboženstva, politických alebo iných názorov, národného alebo sociálneho pôvodu, majetku, rodového alebo iného statusu a zaväzuje sa podporovať diverzitu, rovnosť príležitostí alebo zaobchádzania v zamestnaní a povolani. Dodávateľ je povinný zaobchádzať so svojimi zamestnancami s rešpektom, bez použitia násilia, psychického alebo fyzického nátlaku, akejkoľvek formy zneužívania, obťažovania alebo hrozby takýmto zaobchádzaním.

#### 3.4 Odmena za prácu

Dodávateľ sa zaväzuje poskytovať odmenu za vykonanú prácu v súlade s národnými právnymi predpismi o minimálnej mzde a vyhýbať sa akýmkoľvek zrážkam zo mzdy ako disciplinárnym opatrením. V prípade neexistencie národných právnych predpisov, má byť odmena za prácu vo výške zabezpečujúcej naplnenie základných potrieb (Dohovor Medzinárodnej organizácie práce o postupe pri určovaní minimálnej mzdy). Princípy stanovovania mzdy musia byť zamestnancom jasne oznámené bez zbytočného odkladu. Dodávateľ nesmie pristúpiť k zrážkam zo mzdy ako disciplinárnemu opatreniu.

#### 3.5 Pracovný čas

Pracovný čas, vrátane nadčasov, musí byť v súlade s príslušnými lokálnymi právnymi predpismi. V prípade neexistencie národných právnych predpisov sa budú aplikovať štandardy MOP. Dodávateľ sa zaväzuje rešpektovať právo jednotlivca na oddych a zabezpečiť všetkým zamestnancom právo na primeranú a platenú dovolenku.

#### 3.6 Bezpečnosť a ochrana zdravia

Dodávateľ je povinný poskytnúť svojim zamestnancom bezpečné a zdravotne nezávadné pracovné podmienky a tam, kde je to potrebné, implementovať efektívne programy na zlepšenie pracovného prostredia. Dodávateľ sa zaväzuje vyvinúť maximálne úsilie na kontrolu rizík a vykonať potrebné preventívne opatrenia voči nehodám a chorobám z povolania. Dodávateľ je povinný poskytnúť adekvátny a pravidelný tréning zamestnancov o pravidlách bezpečnosti a ochrany zdravia. Toto zahŕňa povinnosť poskytnúť a zabezpečiť používanie vhodných osobných ochranných prostriedkov. V prípade, ak Dodávateľ poskytuje ubytovanie, je povinný zabezpečiť, aby bolo čisté, bezpečné a spĺňajúce základné potreby zamestnancov, prípadne, tam, kde je to primerané, aj ich rodín. Dodávateľovi sa odporúča implementácia Systému manažmentu bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci na založeného na medzinárodných štandardoch ako OHSAS 18001 alebo podobnom systéme.

## 4. Pravidlá ekologickej zodpovednosti

### 4.1 Ochrana životného prostredia

Dodávateľ sa zaväzuje zaujať preventívny postoj k ekologickým výzvam, podniknúť aktivity na podporu väčšej zodpovednosti voči životnému prostrediu a podporiť rozvoj a šírenie technológií nepoškodzujúcich životné prostredie.

Dodávateľ je povinný dodržiavať príslušné lokálne a medzinárodné štandardy ochrany životného prostredia a príslušné lokálne právne predpisy, pričom najvyšší štandard je dosiahnuteľný implementovaním štandardov ROHS a WEEE (bližšie definované v príslušnej Zmluve).

Dodávateľ je povinný minimalizovať svoj dopad na životné prostredie a zaväzuje sa implementovať opatrenia prispievajúce k ochrane životného prostredia.

DTAG požaduje od Dodávateľa dodržiavanie predpisov obehového hospodárstva počas celého životného cyklu produktu: vytvorenie koncepcie, vývoj, produkcia, preprava, použitie, likvidácia a/alebo recyklácia. Dodávateľ bude minimalizovať alebo snažiť sa vyhnúť nebezpečným vzdušným emisiám, energetickej spotrebe a emisiám CO<sub>2</sub>. Dodávateľ je povinný predovšetkým vyvinúť produkty a služby s nízkou spotrebou energií a zníženými emisiami CO<sub>2</sub> počas celého životného cyklu.

Dodávateľ je povinný získať a dodržiavať všetky potrebné povolenia a snažiť sa implementovať Systém environmentálneho manažérstva na základe medzinárodných štandardov ako ISO 14001.

### 4.2 Prírodné zdroje a nakladanie s odpadmi

Dodávateľ sa v záujme zníženia svojho dopadu na životné prostredie zaväzuje obmedziť používanie materiálov a zdrojov pri nákupe alebo produkcii tovarov.

Dodávateľovi sa v záujme zvýšenia prehľadnosti dodávateľského reťazca odporúča sledovať zdroj minerálov pochádzajúcich z konfliktných oblastí a prijať opatrenia podporujúce tieto aktivity. Použitie vzácnych zdrojov sa má, ak je to možné, obmedziť. Odpady produkované činnosťami Dodávateľa musia byť identifikované, monitorované a manažované. Dodávateľ sa musí snažiť znižovať produkciu odpadov. Nakladanie s odpadmi musí byť v súlade s príslušnými právnymi predpismi na ochranu životného prostredia.

## 5. Zakázané obchodné praktiky

### 5.1 Protikurupčné pravidlá

Dodávateľ je povinný zdržať sa akejkoľvek formy korupcie alebo aktivít, ktoré by za korupciu mohli byť považované.

Dodávateľ nesmie ponúknuť, prisľúbiť alebo poskytnúť protiprávne benefity národným alebo medzinárodným verejným činiteľom, alebo osobám s rozhodovacou právomocou vykonávajúcim činnosť v súkromnom sektore výmenou za prednostné zaobchádzanie alebo priaznivé rozhodnutie. To isté platí aj pre darovania, darčeky alebo pozvánky na obchodné pohostenia a akcie.

Dodávateľ nesmie byť otvorený prisľubom alebo ponukám výhod a zároveň ich nesmie prijať, ak takéto konanie môže u strany poskytujúcej výhody vytvoriť alebo vytvoriť dojem, že Dodávateľ môže byť takýmto spôsobom ovplyvnený vo svojich obchodných rozhodnutiach. Dodávateľ zároveň nesmie výhody požadovať.

Dodávateľ sa musí vyhýbať konfliktu záujmov, ktoré môžu viesť k nebezpečenstvu korupcie.

Ak je Dodávateľ zároveň zákazníkom skupiny DTAG, nesmie z tejto skutočnosti získavať žiadnu nečestnú výhodu a musí držať svoje nákupy a predaje prísne oddelené.

Dodávateľ sa zaväzuje, že bude od svojich riaditeľov, manažérov, zamestnancov, dodávateľov, pridružených spoločností, subdodávateľov a každého príslušného zástupcu (ďalej tiež „Tretie strany“) žiadať:

- rešpektovanie pravidiel podľa tohto odseku 5.1 ako aj pravidiel uvedených v článku 1 (ďalej tiež „Pravidlá“) spôsobom vhodným na efektívnu implementáciu a udržiavanie týchto pravidiel;
- aby (i) Tretie strany zahrnuté v plnení v súlade so Zmluvou dodržiavali Pravidlá a aby (ii) každý prostriedok používaný Tretími stranami, ktorý je potrebný na plnenie podľa Zmluvy, bol v súlade s Pravidlami.

V záujme zabezpečenia súladu s Pravidlami počas trvania Zmluvy, je Dodávateľ povinný na vyžiadanie a kedykoľvek poskytnúť DTAG všetky potrebné podklady na preukázanie dodržiavania Pravidiel, pričom sa Dodávateľ zaväzuje bezodkladne po tom, ako sa dozvie alebo má dôvod sa domnievať, že došlo k porušeniu Pravidiel priamo Dodávateľom alebo akoukoľvek Tretou stranou, o tomto informovať DTAG, ako aj informovať o nápravných opatreniach prijatých v záujme dosiahnutia súladu s Pravidlami.

Závažné porušenie Pravidiel môže mať za následok využitie práva na ukončenie Zmluvy podľa jej ustanovení.

### 5.2 Súťaž

Dodávateľ je povinný rešpektovať pravidlá voľnej a férovej súťaže vo všetkých obchodných vzťahoch, predovšetkým ale nesmie porušovať akékoľvek predpisy súťažného a/alebo protimonopolného práva.

### 5.3 Sponzorstvo

Akékoľvek sponzorovanie Dodávateľom musí byť v súlade s aktuálnou legislatívou.

### 5.4 Príspevky politickým stranám

Dodávateľ nesmie darovať peniaze alebo priznať akýkoľvek peňažný benefit akejkoľvek politickej strane, ak to nepovoľujú právne predpisy.

### 5.5 Pranie špinavých peňazí

Dodávateľ je povinný prijať všetky opatrenia na predchádzanie prania špinavých peňazí vo svojej oblasti pôsobenia.

### 5.6 Bezpečnosť a ochrana dát a AI Pravidlá

Spracovanie dát, algoritmy umelej inteligencie ako aj použitie dát musia byť zdokumentované zrozumiteľným spôsobom, sprístupnené na požiadanie zákazníkovi a musia byť v súlade s príslušnými zákonmi a vykonávacími predpismi, osobitne s ustanoveniami právnych predpisov upravujúcich ochranu dát a bezpečnosť a s osobitnými ustanoveniami upravujúcimi ochranu dát a bezpečnosť dohodnutými v Zmluve. Vývoj a použitie umelej inteligencie budú realizované v súlade so základnými hodnotami Európskej únie. Použitie systémov umelej inteligencie nesmie byť diskriminačné a musí byť transparentné k užívateľom. Bezbariérový prístup je garantovaný.

Dodávateľ musí pre svoje systémy umelej inteligencie jasne definovať, kto je zodpovedný za príslušný systém a za príslušnú funkcionálnosť umelej inteligencie a musí zabezpečiť podmienky pre okamžité zastavenie alebo vypnutie svojich systémov umelej inteligencie oprávneným užívateľom (“núdzové vypnutie”).

## 6. Kontrola a Sociálne, Environmentálne a Compliance audit

V záujme zabezpečenia súladu s Princípami definovanými v tomto Etickom kódexe dodávateľa počas trvania Zmluvy je Dodávateľ povinný na vyžiadanie bezodkladne dodať všetky podklady na preukázanie tohto súladu a je povinný informovať DTAG vždy, keď sa dozvie alebo má dôvod sa domnievať, že došlo k porušeniu Princípov priamo Dodávateľom alebo akoukoľvek Tretou stranou, o tomto informovať DTAG, ako aj informovať o nápravných opatreniach prijatých v záujme dosiahnutia súladu s Princípami.

V prípade zmien v právnej a/alebo regulačnej oblasti, prípadne judikatúry, z ktorých by mohlo vyplývať porušenie Princípov niektorou zo Strán, má DTAG právo zaviesť príslušné opatrenia, ktoré je Dodávateľ povinný dodržiavať.

V prípade, ak to nie je upravené v Zmluve, budú pre sociálne, environmentálne a compliance audity platiť nasledujúce pravidlá: DTAG a/alebo jej poverený zástupca sú oprávnení vykonať kontrolné aktivity voči Dodávateľovi a jeho subdodávateľom na efektívne zhodnotenie, či sa Dodávateľ a subdodávatelia správajú v súlade s Princípami. Predchádzajúce zahŕňa právo DTAG a/alebo jej oprávneného zástupcu vykonať audit, vrátane inšpekcií priamo na mieste, prieskum dotazníkmi a/alebo rozhovormi s vybranými zamestnancami v priestoroch Dodávateľa, na staveniskách a/alebo iných miestach, v ktorých sa vykonávajú práce v mene Dodávateľa. Dodávateľ berie na vedomie, že DTAG má právo, ak to bude považované za potrebné, požadovať a získať dodatočné informácie (napr. EcoVadis/E-TASC/samohodnotenie). Na požiadanie DTAG, sa Dodávateľ zaväzuje informovať DTAG o opatreniach prijatých na zabezpečenie súladu s Princípami. V prípade porušovania Princípov, musí byť každé porušenie oznámené DTAG a spolu s plánom zlepšenia, ktorý musí byť v riadnom čase naplnený.